



Proposta	n. PDEL-2026-51 del 15/04/2026
Deliberazione del Direttore Generale	n. DEL-2026-50 del 20/04/2026
Oggetto	Direzione Generale. Approvazione della Convenzione per attività di collaborazione con la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna per il triennio 2026-2028.
Dirigente proponente	Direzione Generale - Ferrecchi Paolo
Responsabile del procedimento	Gaddi Giulia

Questo giorno *20/04/2026* il Direttore Generale, Ing. Ferrecchi Paolo, delibera quanto segue.

VISTE:

- la Legge Regionale 19 aprile 1995, n. 44, che istituisce l’Agenzia Regionale per la Prevenzione e l’Ambiente dell’Emilia-Romagna (ARPA), quale ente strumentale della Regione Emilia-Romagna preposto all’esercizio delle funzioni tecniche per la prevenzione collettiva e per i controlli ambientali, nonché all’erogazione di prestazioni analitiche di rilievo sia ambientale che sanitario;
- la Legge Regionale 30 luglio 2015, n. 13 “Riforma del sistema di governo regionale e locale e disposizioni su città metropolitana di Bologna, province, comuni e loro unioni” che rinomina l’Agenzia Regionale per la Prevenzione e l’Ambiente (Arpa) dell’Emilia-Romagna istituita con L.R. 44/1995 in Agenzia Regionale per la Prevenzione, l’Ambiente e l’Energia dell’Emilia-Romagna (Arpae);

PREMESSO:

- che nell’ambito delle proprie competenze istituzionali, così come assegnate dalle L.R. n. 44/1995 e L.R. n. 13/2015 sopracitate, Arpae svolge, tra le altre, le seguenti attività:
 - servizio di Pronta Disponibilità in orario di chiusura degli uffici (dalle 18 alle 8 del primo giorno lavorativo successivo), per il quale è necessario un centralino deputato alla raccolta delle chiamate provenienti da cittadini, Enti, o altri portatori di interesse che possono segnalare situazioni ambientali che necessitano di un controllo;
 - monitoraggio nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone, finalizzato alla classificazione della qualità delle acque, in funzione degli obiettivi ambientali, ai sensi del Decreto Legislativo 152/2006, per il quale è necessario procedere a prelievi di acqua in punti di campionamento che, per essere raggiunti, necessitano dell’uso di mezzi ed attrezzature nautiche;
 - gestione dei sistemi di monitoraggio, erogazione di servizi di previsione idrometeorologiche, supporto tecnico-scientifico in situazioni di emergenza, tramite la Struttura Idro-Meteo-Clima, Centro funzionale per l’Emilia-Romagna;

PREMESSO INOLTRE:

- che per la realizzazione delle suddette attività, nel 2021 è stata attivata una collaborazione con la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna mediante la sottoscrizione di una Convenzione, approvata con D.D.G. n. 121 del 29/11/2021;
- che la suddetta Convenzione, di durata quadriennale, risulta scaduta in data 17/01/2026;

- che la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna si è resa disponibile al proseguimento della collaborazione di cui trattasi;
- che nelle more della definizione della nuova Convenzione, la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna ha garantito il servizio di risposta telefonica al numero verde dell'Agencia in orario di chiusura degli uffici Arpae;

CONSIDERATO:

- che è stato concordato un nuovo schema di Convenzione, allegato al presente atto sub A) quale parte integrante e sostanziale;
- che le attività oggetto della collaborazione sono dettagliatamente descritte nello schema di Convenzione sub A) e nel relativo Piano Operativo Dettagliato (POD);
- che la Convenzione di cui trattasi è efficace a decorrere dalla data di registrazione del provvedimento da parte dei competenti Organi di Controllo ed avrà una durata di 3 anni;
- che gli oneri per le attività svolte dal personale dei Vigili del Fuoco per l'attività di risposta telefonica al numero verde Arpae in orario di chiusura degli uffici dell'Agencia sono dettagliati all'art. 3 della Convenzione sub A) e stimati in € 70.725,00 annui, salvo variazioni concordate e consuntivate; detti oneri, sono a carico di Arpae sul centro di costo DT;
- che gli oneri per le attività svolte dal personale dei Vigili del Fuoco di messa a disposizione di mezzi e personale nell'ambito del monitoraggio nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone sono a carico di Arpae, così come dettagliato all'art. 3 della Convenzione sub A) e stimati in € 3.000 annui salvo variazioni concordate e consuntivate; detti oneri, sono a carico di Arpae sul centro di costo APA Metropolitana;
- che per scambi informativi non sono previsti oneri mentre eventuali oneri per lo sviluppo di procedure condivise in caso di interventi con presenza di amianto saranno definite in un successivo protocollo;

CONSIDERATO ALTRESI':

- che la definizione di un accordo di collaborazione per la realizzazione delle attività di cui trattasi risponde alla necessità di operare in modo coordinato e mediante azioni sinergiche, secondo principi di efficacia, efficienza ed economicità, al fine di una costante verifica sul territorio, per la salvaguardia dell'ambiente e della salute dei cittadini, nel rispetto delle rispettive competenze istituzionali di Arpae e della Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna;
- opportuno, al fine della ottimale realizzazione delle attività, individuare le seguenti strutture di

Arpae quale riferimento per ognuno degli ambiti di intervento:

- Servizio di risposta telefonica al numero verde Arpae: Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica;
- Monitoraggio quali-quantitativo nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone: Area Prevenzione Ambientale Metropolitana;
- Scambi informativi per la definizione di procedure e sinergie per intervento in situazioni di emergenza ambientale e in caso di interventi con presenza di amianto: Struttura Idro-Meteo-Clima e Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica, per quanto di rispettiva competenza;
- opportuno altresì individuare la Responsabile del Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica quale referente per Arpae per l'attuazione della Convenzione;

RITENUTO:

- per le motivazioni sopraesposte, di approvare lo schema di Convenzione, allegato sub A) al presente atto quale parte integrante e sostanziale, finalizzato a disciplinare l'attività di collaborazione con la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna;

DATO ATTO:

- che si provvederà al rimborso alla Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna degli oneri connessi alla realizzazione delle attività previste nello schema di Convenzione sub A) sulla base di apposita rendicontazione annuale delle attività svolte, che sarà firmata dal Direttore Tecnico, anche ai fini della liquidazione;

SU PROPOSTA:

- del Direttore Generale, Ing. Paolo Ferrecchi, il quale ha espresso parere favorevole in merito alla regolarità amministrativa del presente provvedimento;

DATO ATTO:

- del parere di regolarità contabile espresso ai sensi dell'art. 7, comma 4, del Regolamento per l'adozione degli atti di gestione delle risorse dell'Agenzia, dal Responsabile del Servizio Amministrazione, Bilancio e Controllo Economico, Dott. Giuseppe Bacchi Reggiani;

ACQUISITO:

- il parere favorevole del Direttore Amministrativo, Dott.ssa Lia Manaresi, e del Direttore Tecnico, Dott. Eriberto de' Munari, ai sensi dell'art. 9 della L.R. n. 44/1995;

DATO ATTO:

- che il responsabile del procedimento, ai sensi della Legge 7 agosto 1990 n. 241, è la Dott.ssa

Giulia Gaddi del Servizio Affari istituzionali e Avvocatura;

DELIBERA

1. di approvare lo schema di Convenzione, allegato sub A) al presente atto quale parte integrante e sostanziale, finalizzato a disciplinare l'attività di collaborazione con la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna;
2. di dare atto che:
 - gli oneri per le attività svolte dal personale dei Vigili del Fuoco per l'attività di risposta telefonica al numero verde Arpae in orario di chiusura degli uffici dell'Agenzia sono dettagliati all'art. 3 della Convenzione sub A) e stimati in € 70.725,00 annui, salvo variazioni concordate e consuntivate; detti oneri, sono a carico di Arpae sul centro di costo DT e sono previsti nel budget 2026 e nel bilancio pluriennale 2026-2028;
 - che gli oneri per le attività svolte dal personale dei Vigili del Fuoco di messa a disposizione di mezzi e personale nell'ambito del monitoraggio nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone sono a carico di Arpae, così come dettagliato all'art. 3 della Convenzione sub A) e stimati in € 3.000 annui salvo variazioni concordate e consuntivate; detti oneri, sono a carico di Arpae sul centro di costo APA Metropolitana e sono previsti nel budget 2026 e nel bilancio pluriennale 2026-2028;
 - che per scambi informativi non sono previsti oneri mentre eventuali oneri per lo sviluppo di procedure condivise in caso di interventi con presenza di amianto saranno definite in un successivo protocollo;
3. di individuare le seguenti strutture di Arpae quale riferimento per ognuno degli ambiti di intervento:
 - Servizio di risposta telefonica al numero verde Arpae: Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica;
 - Monitoraggio quali-quantitativo nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone: Area Prevenzione Ambientale Metropolitana;
 - Scambi informativi per la definizione di procedure e sinergie per intervento in situazioni di emergenza ambientale e in caso di interventi con presenza di amianto: Struttura Idro-Meteo-Clima e Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica, per quanto di rispettiva competenza;

4. di individuare la Responsabile del Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica quale referente per Arpae per l'attuazione della Convenzione sub A);
5. di dare atto che si provvederà al rimborso alla Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna degli oneri connessi alla realizzazione delle attività previste nello schema di Convenzione sub A) sulla base di apposita rendicontazione annuale delle attività svolte, che sarà firmata dal Direttore Tecnico, anche ai fini della liquidazione.

PARERE: FAVOREVOLE

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

Firmato digitalmente

Dott.ssa Manaresi Lia

PARERE: FAVOREVOLE

IL DIRETTORE TECNICO

Firmato digitalmente

Dott. de' Munari Eriberto

IL DIRETTORE GENERALE

Firmato digitalmente

Ing. Ferrecchi Paolo

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1 L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento

CONVENZIONE PER ATTIVITÀ DI COLLABORAZIONE

TRA

L'Agenzia Regionale per la Prevenzione l'Ambiente e l'Energia Dell'Emilia-Romagna, rappresentato dal Direttore Generale *pro tempore* Paolo Ferrecchi, domiciliato per la carica a Bologna in via Po n. 5,

E

Il Ministero dell'Interno – Dipartimento Vigili del Fuoco del Soccorso Pubblico e della Difesa Civile – rappresentato dal Prefetto di Bologna *pro tempore* Enrico Ricci, domiciliato per la carica a Bologna, in via IV Novembre n. 26

La Direzione Regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna, rappresentata dal Direttore Regionale *pro tempore* Marisa Cesario, domiciliato per la carica a Bologna, in via Aposazza n. 3,

VISTI

- la Legge 7 agosto 1990 n. 241 e successive modificazioni, recante “Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi”, con particolare riferimento all’art. 15 in materia di accordi tra Pubbliche Amministrazioni;
- Il Decreto Legislativo 13 ottobre 2005, n. 217, “Ordinamento del Corpo nazionale dei Vigili del Fuoco a norma dell’art. 2 della legge 30 settembre 2004, n. 2532 e s.m.i.;
- il Decreto Legislativo 8 marzo 2006, n. 139 e successive modificazioni, recante il “Riassetto delle disposizioni relative alle funzioni ed ai compiti del Corpo nazionale dei Vigili del fuoco, a norma dell’art. 11 della Legge 29 luglio 2003, n. 229”, con particolare riferimento all’art. 25 che specifica “... *qualora non sussista un imminente pericolo di danno alle persone o alle cose e ferme restando la priorità delle esigenze di soccorso pubblico, il soggetto o l’ente che richiede l’intervento è tenuto a corrispondere un corrispettivo al Ministero dell’Interno*”;
- la Legge 10 agosto 2000, n. 246 “*Potenziamento del Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco*” con particolare riferimento all’art. 17 concernente la stipula di convenzioni con Regioni, Enti locali e altri enti pubblici o privati nell’ambito dei compiti istituzionali del Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco, assicurando la riassegnazione in bilancio dei versamenti effettuati sulla base delle convenzioni medesime;
- Il D.P.R. 23 dicembre 2002, n. 314 “Regolamento recante individuazione degli Uffici dirigenziali periferici del Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco”;
- il D.P.R. 28 febbraio 2012 n. 64 recante il “*Regolamento di servizio del Corpo Nazionale dei vigili del fuoco, ai sensi dell’art. 140 del Decreto Legislativo 13 ottobre 2005, n. 217*”;

PREMESSE

L'Agenzia Regionale per la Prevenzione l'Ambiente e l'Energia dell'Emilia-Romagna, di seguito denominata ARPAE, svolge - tra le altre - le seguenti attività:

- servizio di Pronta Disponibilità in orario di chiusura degli uffici (dalle 18 alle 8 del primo giorno lavorativo successivo), per il quale è necessario un centralino deputato alla raccolta delle chiamate provenienti da cittadini, Enti, o altri portatori di interesse che possono segnalare situazioni ambientali che necessitano di un controllo,
- monitoraggio nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone, finalizzato alla classificazione della qualità delle acque, in funzione degli obiettivi ambientali, ai sensi del Decreto Legislativo 152/2006. Per attuare tale attività ARPAE deve procedere a prelievi di acqua in punti di campionamento che, per essere raggiunti, necessitano dell'uso di mezzi ed attrezzature nautiche,
- la gestione dei sistemi di monitoraggio, l'erogazione di servizi di previsione idro-meteo-climatiche, il supporto tecnico-scientifico in situazioni di emergenza, tramite **la Struttura Idro-Meteo-Clima** di ARPAE, Centro funzionale per l'Emilia-Romagna.

La Direzione Regionale dei Vigili del Fuoco, di seguito denominata Direzione, anche attraverso i Comandi e le strutture amministrative:

- fornisce ai cittadini il servizio istituzionale di soccorso pubblico, 24 ore al giorno per 365 giorni all'anno, avvalendosi di tutte le strutture territoriali del Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco,
- in stretto raccordo con le strutture di Protezione Civile, in occasione degli eventi calamitosi di protezione civile, assicura, sino al loro compimento, gli interventi di soccorso tecnico indifferibili e urgenti, e di ricerca e salvataggio, assumendone la direzione e la responsabilità nell'immediatezza degli eventi, attraverso il coordinamento tecnico-operativo e il raccordo con le altre componenti e strutture coinvolte,
- assicura lo svolgimento dei servizi e delle attività derivanti dalla convenzione regionale vigente con l'Agenzia Regionale Sicurezza Territoriale e Protezione Civile dell'Emilia-Romagna,
- **fornisce, secondo le procedure concordate, tramite la propria Sala Operativa il servizio di raccolta delle segnalazioni per le emergenze presenti sul territorio, al di fuori degli orari di apertura delle sedi ARPAE, con comunicazione immediata al servizio di pronta disponibilità dell'Agenzia,**
- dispone, attraverso le strutture territoriali, di adeguati mezzi nautici e di personale qualificato in grado di assistere ARPAE nelle attività di campionamento nei bacini idrici artificiali, garantendo la sicurezza delle operazioni.

CONSIDERATO CHE

le attività oggetto della Convenzione risultano di interesse comune tra i due Enti, al fine di migliorare il coordinamento e le procedure in caso di emergenze, che possano coinvolgere entrambi gli Enti

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

ART. 1 (Attività)

Le attività oggetto della presente convenzione sono descritte in dettaglio nel documento tecnico - definito Programma Operativo di Dettaglio (POD) - allegato alla presente convenzione, che ne costituisce parte integrante e sostanziale.

Il POD potrà essere aggiornato in funzione di nuove richieste da parte dell'ARPAE, in relazione all'evoluzione del quadro normativo, e comunque qualora dovesse rendersi necessario.

Per lo svolgimento delle attività l'ARPAE si avvale di risorse, mezzi e personale del Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco, appartenenti al Nucleo Sommozzatori e Soccorritori Acquatici del Comando di Bologna e di personale della Sala Operativa della Direzione Regionale Vigili del Fuoco Emilia-Romagna, messi a disposizione dalla stessa Direzione in base alla programmazione predisposta.

ART. 2 (Contenuto)

2.1 Servizio di risposta telefonica al numero verde ARPAE

Il personale VVF della Sala Operativa dei Vigili del Fuoco della Direzione regionale Emilia Romagna risponde al numero verde di ARPAE 800 000 709, dedicato alle segnalazioni di inconveniente ambientale, con le procedure specificate nell'allegato 1 del POD.

Il servizio di risposta della Sala Operativa è svolto al di fuori degli orari di apertura delle sedi ARPAE cioè in tutti i giorni feriali, dal lunedì al venerdì dalle ore 18 alle ore 8 del giorno successivo, mentre nelle giornate di sabato, domenica e in tutti gli altri giorni festivi il servizio di risposta VVF è attivo H 24/24 a decorrere dalle ore 18 del giorno feriale a questi precedente, fino alle ore 8 del giorno feriale a questi successivo.

E' cura del Servizio Indirizzi Tecnici, Cartografia e GIS della Direzione Tecnica di ARPAE segnalare, con qualche giorno di anticipo, eventuali chiusure non standard delle varie sedi (per esempio feste del Patrono, ponti in prossimità delle festività, ecc.).

Si conviene che, per dovere istituzionale e qualora fosse necessario, il personale della Sala Operativa della Direzione darà priorità di risposta alle chiamate riferibili alla conduzione immediata del soccorso tecnico urgente.

2.2 Monitoraggio

L'ARPAE effettua un monitoraggio nei bacini artificiali di Suviana e Brasimone, finalizzato alla classificazione della qualità delle acque, in funzione degli obiettivi ambientali, ai sensi del Decreto Legislativo 152/2006. Per attuare tale attività ARPAE deve procedere a prelievi di acqua, in orario diurno e con cadenza di norma bimestrale, in punti di campionamento che, per essere raggiunti, necessitano dell'uso di mezzi ed attrezzature nautiche.

Una squadra di Sommozzatori e/o Soccorritori Acquatici del Comando VVF di Bologna, composta di n. 2 unità, con un mezzo nautico, accompagna il personale ARPAE nei punti di campionamento e lo assiste durante le operazioni di prelievo.

La durata del servizio tiene conto dei tempi di campionamento e di quelli necessari al trasferimento dal Comando VVF Bologna alla località lacustre e ritorno.

Si conviene che, per dovere istituzionale e qualora fosse necessario, il personale del Comando darà priorità di risposta alle chiamate riferibili alla conduzione immediata del soccorso tecnico urgente.

Le modalità e la programmazione del servizio sono dettagliate nell'**allegato 2 del POD**.

2.3 Scambi informativi

Allo scopo di rafforzare il coordinamento tecnico-operativo e il raccordo, in occasione di emergenze, tra dirigenti e funzionari di ARPAE, Direzione e Comandi VVF, è favorita l'organizzazione di incontri e scambi informativi, tesi a sviluppare, nei periodi ordinari non interessati da emergenze, procedure, strumenti e sinergie, utili alla pianificazione della risposta agli eventi ed al miglioramento della capacità operativa in occasione di emergenze, tra le quali, a titolo indicativo e non esaustivo, si elencano:

- emergenze di natura idrogeologica (alluvioni, valanghe, etc.);
- incendi confinati e non confinati;
- altre calamità comportanti necessità di soccorso pubblico.

Le citate attività saranno rese note all'Agenzia Regionale per la Sicurezza Territoriale e Protezione Civile, per la sua eventuale partecipazione.

2.4 Procedure condivise in caso di interventi con presenza di amianto

ARPAE e CNVVF valuteranno l'opportunità di sviluppare un protocollo condiviso per la gestione degli interventi in presenza di amianto, con l'eventuale coinvolgimento delle Aziende USL e/o sviluppo di piattaforme informatiche.

Gli eventuali oneri derivanti da tale attività saranno definiti nel suddetto protocollo.

Art. 3 (Oneri connessi)

Gli oneri per le attività svolte dal personale VVF sono a carico di ARPAE secondo quanto di seguito indicato.

a) Oneri relativi all'impiego del personale VVF

Sono definiti secondo le tariffe concordate tra il Dipartimento Vigili del Fuoco, Soccorso Pubblico e Difesa Civile e l'Agenzia Regionale per la Sicurezza Territoriale e la Protezione Civile della Regione Emilia-Romagna nell'ambito del Programma Operativo Annuale 2025 (o 2026), con un contributo finanziario riferito al costo medio omnicomprensivo per ora di effettivo servizio, stimato pari a 23 euro/ora.

b) Spese connesse alla fruizione del pasto, da parte del personale VVF.

Il rimborso dei pasti o dei buoni mensa è riconosciuto al personale VVF nella misura e nelle condizioni previste dal regime normativo e contrattuale vigente, con riferimento alla durata della prestazione lavorativa ed alla modalità di erogazione del pasto prevista nella sede e nelle condizioni in cui il personale opera; il buono pasto viene rimborsato fino al valore massimo nominale previsto dalla normativa vigente, pari a € 7,00 cadauno, pertanto eventuali maggiori spese conseguenti all'erogazione del pasto, in condizioni particolari di impiego del personale, saranno rimborsate solo se preventivamente concordate con ARPAE.

c) Spese connesse all'utilizzo e alla gestione di mezzi terrestri e nautici di servizio VVF, quali carburante, pneumatici, usura, deprezzamento e manutenzione ordinaria e straordinaria.

Le spese per carburante, lubrificante, pneumatici, usura e deprezzamento e manutenzione ordinaria connessa al regolare utilizzo, per i mezzi sono riconosciute sulla base dei costi chilometrici medi di cui alle "Tabelle Nazionali dei costi chilometrici di esercizio – Fringe benefit 2026" redatte dall'ACI per l'anno corrente, pubblicate sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana del 23 -12-2025 – suppl. Ordinario n. 40 nella misura del costo medio di:

- € 0,7081 per km per veicoli medie dimensioni, in produzione e/o fuori produzione, alimentate a benzina e/o gasolio;
- € 0,7081 per km per veicoli fuoristrada, in produzione e/o fuori produzione, alimentate a benzina e/o gasolio;
- in base al consumo di carburante, per i mezzi nautici.

Le medesime Tabelle ACI 2026 potranno essere utilizzate per il computo dei costi chilometrici medi di eventuali altre tipologie di veicoli dei quali viene disposto l'utilizzo.

Quantificazione delle ore riconosciute per le attività di risposta al numero verde ARPAE

L'attività della Sala Operativa di risposta al numero verde ARPAE è svolta in contemporanea con le funzioni espletate dal personale dei Vigili del fuoco, nell'ambito delle proprie attività istituzionali.

Si ritiene pertanto che gli oneri in capo ad ARPAE possano ammontare al 50% del costo orario così calcolato: 11,50 €/h per 14 ore giornaliere feriali (dalle 18 alle 8) e 24 ore per i

giorni festivi e prefestivi per 52 settimane per un totale complessivo di 11,50 € *
(14*261+24*52*2) = 110,50 €*6150 = 70.725€.

L'importo complessivo relativo al monitoraggio sarà comunque quantificato a consuntivo, con riferimento all'effettiva attività espletata e sulla base di quanto indicato nel presente articolo.

Art. 4 (Responsabilità)

ARPAE è sollevata da ogni responsabilità per eventuali danni al personale e mezzi dei VVF, che possano derivare dalle attività di cui alla presente convenzione, qualora questi siano dovuti ad imperizia, imprudenza o negligenza degli operatori VVF.

Le assicurazioni per il personale ARPAE impegnato nell'attività, nonché per le attrezzature tecniche utilizzate nelle attività di monitoraggio, sono a carico di ARPAE, essendo conseguentemente sollevata la Direzione Regionale VVF da ogni responsabilità al riguardo.

Art. 5 (Decorrenza)

Il presente accordo è efficace a decorrere dalla data di registrazione del provvedimento da parte dei competenti Organi di Controllo ed avrà una durata di 3 anni.

Art. 6 (Recesso)

Le parti possono recedere per mutuo consenso dal presente accordo, ai sensi dell'art. 1373 del codice civile, manifestato e sottoscritto da entrambe, senza alcun onere per le stesse, fatti salvi gli oneri maturati fino alla data di recesso per le attività richieste e già effettuate.

Art. 7 (Rapporti economici)

Gli importi, che saranno determinati sulla base dell'attività effettivamente svolta, verranno corrisposti mediante versamento sull'apposito capitolo di entrata n. 2439 - Capo XIV, art. 11, presso la Tesoreria Provinciale dello Stato, con la seguente causale: "*versamento, da parte delle Regioni e degli Enti locali e di altri enti pubblici o privati, degli importi previsti dalle convenzioni stipulate dagli stessi con il Ministero dell'Interno, nell'ambito dei compiti istituzionali del Dipartimento dei Vigili del Fuoco del Soccorso Pubblico e della Difesa Civile*"

- .

Art. 8 (Riservatezza)

Fatta salva la normativa vigente in materia di accesso, nonché quella relativa alla tutela della privacy e sicurezza dei dati e delle informazioni delle pubbliche amministrazioni, tutta la documentazione e le informazioni rese disponibili di cui le Parti verranno in possesso durante l'esecuzione delle attività oggetto del presente atto, dovranno essere considerate

riservate. E' fatto divieto alle Parti di modificare, pubblicizzare e trasferire ad altri in qualsiasi formato la documentazione e le informazioni sopra citate e di utilizzare le stesse per fini diversi dall'esecuzione delle attività oggetto della presente Convenzione. Le Parti si impegnano a far rispettare la riservatezza di cui al presente articolo anche dai loro eventuali consulenti o collaboratori esterni.

Art. 9 (Trattamento dei dati)

Le Parti si impegnano a trattare i dati personali eventualmente acquisiti durante lo svolgimento delle attività indicate nella presente convenzione, unicamente per le finalità ad essa connesse, nell'osservanza delle norme e dei principi fissati dal D.Lgs. 196/2003 e s.m.i.

Con successivi atti le Parti comunicheranno fra loro tutte le informazioni previste dall'art. 13 del richiamato decreto legislativo, ivi comprese quelle relative ai nominativi del titolare e del responsabile del trattamento.

Art. 10 (Oneri fiscali)

La presente convenzione è registrabile in caso d'uso, ai sensi dell'art. 5 del D.P.R. n. 26 aprile 1986, n. 131, con spese a carico della parte richiedente.

Il presente atto non è soggetto a registrazione ai sensi del punto 16 dell'Allegato B del D.P.R. 26 ottobre 1973, n. 642.

Art. 11 (Foro competente)

Per ogni controversia nascente dall'interpretazione e/o dalla esecuzione della presente convenzione, il foro competente è quello del TAR Emilia-Romagna, così come previsto dall'art. 133, comma 1, lett. a), numero 2 del D.Lgs. n. 104/2010 (Codice del Processo Amministrativo).

Art. 12 (Disposizioni finali)

Gli Allegati Tecnici sono parte integrante della presente convenzione. Le eventuali modifiche da apportare al contenuto della presente convenzione saranno oggetto di atti aggiuntivi.

Per ARPAE

Per la Direzione Regionale VVF Emilia-Romagna

Per il Dipartimento VV.F, S.P. e D.C.

Il Direttore Generale
Paolo Ferrecchi

(firmata digitalmente ai sensi di legge)

Il Direttore Regionale
Marisa Cesario

(firmata digitalmente ai sensi di legge)

Il Prefetto di Bologna
Enrico Ricci

(firmata digitalmente ai sensi di legge)



PIANO OPERATIVO DETTAGLIATO

ALLEGATO TECNICO ALLA CONVENZIONE PER LE ATTIVITÀ DI GESTIONE SALA OPERATIVA IN PRONTA DISPONIBILITÀ E CONTROLLO E MONITORAGGIO SUI BACINI

1. Servizio di Sala Operativa per Pronta Disponibilità

La Sala Operativa risponde dalle ore 18 alle ore 8 del primo giorno lavorativo disponibile (esempio: dalle 18 del lunedì alle 8 del martedì mattina; durante i fine settimana, dalle 18 del venerdì alle 8 del lunedì successivo; in modo analogo per tutti i tipi di festività).

L'operatore che riceve la chiamata annota i dati del segnalante e le caratteristiche della segnalazione, utilizzando il portale messo a disposizione da ARPAE.

Una volta terminato l'inserimento ed assegnata la segnalazione, l'operatore della Sala Operativa dovrà comunque chiamare il cellulare del caposquadra ARPAE del territorio competente per la segnalazione pervenuta.

Arpae si impegna a comunicare tempestivamente eventuali aggiornamenti dei riferimenti telefonici da contattare.

2. Monitoraggio quali - quantitativo delle acque lacustri ai sensi del D.Lgs. n.152/2006

Le seguenti Delibere della Giunta Regionale dell'Emilia Romagna:

- n. 350 dell'8 febbraio 2010 *"Approvazione delle attività della Regione Emilia Romagna riguardanti l'implementazione della Direttiva 2000/60/CE, ai fini della redazione ed adozione dei piani di gestione dei distretti idrografici Padano, Appennino Settentrionale e Appennino Centrale"*
- n. 1781 del 12 novembre 2015 *"Aggiornamento del quadro conoscitivo di riferimento (carichi inquinanti, bilanci idrici e stato delle acque) ai fini del riesame dei piani di gestione distrettuali 2015-2021"*
- n. 2293 del 27 dicembre 2021 *"Direttiva 2000/60/CE (Direttiva Quadro Acque) terzo ciclo di pianificazione 2022-2027: presa d'atto degli elaborati costituenti il contributo della Regione Emilia Romagna ai fini del riesame dei piani di gestione distrettuali 2021-2027 dei Distretti idrografici del Fiume Po e dell'Appennino Centrale"*

prevedono il monitoraggio dei bacini artificiali, affidando tale compito specifico ad ARPAE.

Il servizio dovrà essere realizzato mediante:

- una imbarcazione completa di personale di bordo
- strumentazione ed attrezzature di proprietà ARPAE dell'Area Prevenzione Ambiente Metropolitana (Bologna), necessarie ad effettuare dei prelievi e delle misurazioni, come previsti dalla normativa vigente; l'esecuzione dei prelievi e delle misure nelle stazioni di campionamento saranno effettuate dal personale dell'ARPAE, coadiuvate dal personale dei VVF per il recupero degli strumenti utilizzati per la raccolta dell'acqua di profondità.

2.1 Caratteristiche dei prelievi

I Vigili del Fuoco dovranno garantire la possibilità di far eseguire i prelievi richiesti, mettendo a disposizione l'imbarcazione, con il relativo equipaggio.

Il monitoraggio sarà eseguito per sei volte in un anno, alternativamente presso:

- Bacino di Suviana
- Bacino di Brasimone

La scelta del bacino da monitorare sarà fatta da ARPAE, sentita la Regione, e sarà comunicata ai Vigili del Fuoco non appena definita. Essa potrà subire variazioni in funzione dell'accessibilità dei corpi idrici.

Poiché per i monitoraggi è necessario effettuare sopralluoghi, misure e campionamenti con l'ausilio di strumenti che vengono calati a diverse profondità, sarà necessario che il personale dei Vigili del Fuoco coadiuvi in parte tale attività, in particolare nelle fasi di recupero della bottiglia campionatrice.

2.2 Programmazione delle attività

In accordo con quanto previsto dall'articolo 1 della presente convenzione, ARPAE compilerà un calendario presunto dell'intero anno di monitoraggio.

A seguito della firma della presente convenzione, ARPAE ed i Vigili del Fuoco comunicheranno a vicenda i nominativi ed i recapiti dei rispettivi referenti (email e numeri telefonici).

Il referente di ARPAE provvede a confermare la data del prelievo al referente dei Vigili del Fuoco, tramite email da inviare entro il giovedì della settimana precedente.

2.3 Disponibilità del mezzo nautico

Il mezzo nautico dovrà essere disponibile presso i punti di imbarco concordati, pronto per accogliere il personale dell'ARPAE e le attrezzature necessarie per il campionamento.

PROPOSTA N. PDEL 51 del 15/04/2026

Centro di Responsabilità:

OGGETTO: Direzione Generale. Approvazione della Convenzione per attività di collaborazione con la Direzione regionale dei Vigili del Fuoco Emilia-Romagna per il triennio 2026-2028.

PARERE CONTABILE

Il sottoscritto Bacchi Reggiani Giuseppe - Servizio Amministrazione Bilancio e Controllo economico esprime parere di regolarità contabile ai sensi del Regolamento Arpae per l'adozione degli atti di gestione delle risorse dell'Agenzia.

Data 17/04/2026

Bacchi Reggiani Giuseppe
